

## 신약성경 – 알아두면 도움되는 지식들

1. **언어:** 구약 성경은 대부분 히브리말과 아람어로, 신약성경은 헬라말로 적혔다. 기본적으로 번역의 필요성이 있다는 것을 염두에 두어야 한다. 그리고 예수님은 아람어로 말씀하셨을 가능성이 가장 높다. 따라서 신약 성경 내용중의 일부는 저자가 적는 과정에서 헬라말로 번역하는 과정을 거친 것이다. 예수님 당시 생활 언어는 아람어일것으로 추정되나 공식 언어는 헬라말로 통일되어 있었다.
2. **Pax Romana:** 약 200 년의 평화로운 시대, 도로의 발달, 통일된 언어
3. **신약 성경이 적혀진 시기:** 약 45 년 ~ 95 년
4. **성경의 장, 절:** 성경의 원본에는 장, 절의 구분이 없다. 900 년대에 Ben Asher 가족에 의해 구약의 절 구분이 마련되었고, 1200 년대 초기에 Steven Langdon 에 의해서 신, 구약 성경의 장 구분이 마련되었고, 1551 년에 Robert Estienne 에 의해서 신약의 절 구분이 마련되었다.
5. **신약성경 27 권:** 어떤 권위있는 기관이나 교회가 신약 성경 27 권을 정한 것이 아니다.
  - 예수님의 사도들이나 사도들과 긴밀하게 동역한 사람들에 의해 기록되었는가?
  - 다른 성경의 중요한 교리들과 일치하는가?
  - 교회들에 의해 널리 인정되고 있는가, 사도시대에 기록되었는가? (~ 1 세기)
  - 현재 신약성경 27 권의 목록이 기록된 첫 문서: 367 년 아타나시우스의 부활절 서신
6. **신약성경 복사본:** 신약성경의 복사본은 2 만여점이 넘는다. 사본들을 손으로 카피하는 과정에서 의도치 않은 실수들이 있었을 가능성이 있는데, 복사본들 사이에 불일치되는 내용은 전체의 0.5% 정도에 불과하며 중요한 교리에 영향을 미치는 내용상의 차이는 없다.
7. **성경의 번역:** 성경을 여러 다른 언어로 번역하는 방식이 크게 세가지
  - 의미전달을 중요시하는 번역 (The Living Bible, The Message) – 내용일치 번역
  - 원래 단어와 번역 단어들의 관계를 중요시하는 번역 (NASB, ESB, KJV) – 형식일치 번역
  - 기능적 균형을 위하여 노력한 번역 (NIV, NLT, 새번역) – 표준새번역 머리말 참조.
8. **성경에 대한 공격들:** 신약성경의 진실성, 신뢰도를 공격하는 무신론자, 반기독교인들
  - 수많은 사본들이 내용상 일치되는 것은 신약성경 원본에 대한 신뢰도를 보여준다
  - 신약성경들은 증인들이 생존해 있을 때에 적혀졌기 때문에 지어낸 이야기가 아니다
  - 복음서들에 내용상 약간씩 다른 점들이 있기도 하는데, 이것은 저자들이 가진 관점과 저술 목적이 다르기 때문에 생길 수 있는 일이다. 또한 서로 다른 사람들이 의논없이 기술한 내용들이 보여주는 내용상의 일치됨이 도리어 놀랍다